

## *Survol des négociations à l'OMC sur l'agriculture*

### **Éditorial : Le temps commence à manquer**

Le premier Conseil général de l'année a permis aux membres d'évaluer collectivement le progrès – ou le manque de celui-ci – réalisé jusqu'à présent dans le cadre des négociations, ainsi que le travail qu'il s'impose d'abattre pour respecter les cibles d'avril, juillet et décembre. Les membres qui assistaient à la réunion du Conseil général ont appuyé sur le bouton d'alarme après les résultats décevants qu'ont produits les consultations dirigées par l'ambassadeur Walker et le groupe de 11 pays clés. On s'est manifestement rendu compte que bientôt les délégués manqueront de temps si rien ne change dans le rythme des négociations. Les réunions bilatérales États-Unis-Chine de cette semaine, qui étaient fort attendues, n'ont pas été une source de réconfort non plus – du moins rien n'a transpiré qui pourrait avoir rassuré les délégués que malgré la lenteur du rythme, les pourparlers progressent d'une façon ou d'une autre. Si l'on ajoute à cela la position que le Brésil a récemment adoptée au sujet des négociations sectorielles, il semble manifeste que les membres doivent évaluer où ils se situent globalement à l'heure actuelle, ce qu'ils feront probablement à la fin mars. Entre-temps, la visite que fait le président Obama au Brésil le mois prochain pourrait peut-être apporter une aide à cet égard. Quoiqu'il en soit, le compte à rebours a officiellement commencé : les membres ont 55 jours avant le premier délai – Pâques, qui tombe le 21 avril.

### **Conseil général**

La réunion du Conseil général du 22 février, la dernière sous la présidence de l'ambassadeur canadien, John Gero, qui sera remplacé par l'ambassadeur du Niger, Yonov Frederick Agah, en tant que président du Conseil général, a planté le décor pour le président du Comité des négociations commerciales (CNC), M. Pascal Lamy, qui a lancé un avertissement à l'égard de la lenteur continue du rythme du processus actuel. Comme il l'a dit, « le rythme est insuffisant au regard des progrès sur le fond nécessaires pour pouvoir »atteindre les objectifs « dans le créneau identifié » par les ministres à Davos. Les pourparlers bilatéraux et plurilatéraux manquent tout simplement d'énergie, et ils risquent par conséquent de « stopper net » les négociations multilatérales.

« Il faut, de toute urgence, relancer les négociations multilatérales », a déclaré M. Lamy.

M. Lamy a reconnu que les pourparlers entre les hauts fonctionnaires du G-11 ont été utiles pour examiner des questions de fond particulières, ce qui l'a encouragé, et il a exhorté les délégués à « redoubler d'efforts » pour parvenir à une solution commune. Cependant, c'est ce qu'il a entendu de la part des groupes de négociation qui l'inquiète.

« On entend certaines délégations dire dans les groupes de négociation qu'elles n'ont pas d'instructions » et que « nous avons encore le temps » », a déclaré M. Lamy, ajoutant que il s'agissait de déclarations « peu constructives » qui « vont à l'encontre des efforts considérables déployés quotidiennement par les présidents des groupes de négociation pour faire avancer le processus ».

« Dans les groupes de négociation on entend dire que « nous avancerons quand les négociations plurilatérales avanceront » et dans les réunions plurilatérales que « nous avancerons quand les négociations bilatérales avanceront » et enfin dans les réunions bilatérales que « j'avancerai quand l'autre avancera ». Au bout du compte, bien entendu, cela signifie que c'est votre propre avancée que vous attendez », a déclaré M. Lamy à l'ensemble des membres. Tout comme dans une chaîne de dominos, quelqu'un doit faire tomber la première pièce.

« Je pense que vous conviendrez avec moi que ce cercle vicieux doit être rompu ! », a-t-il conclu, ajoutant que « le créneau est toujours là, mais il s'amenuise de jour en jour ».

M. Lamy convoquera une réunion informelle du CNC qui doit se dérouler le 8 mars, pour « faire le point sur l'état d'avancement général ».

## Réactions

En règle générale, les membres ont reconnu que des progrès ont été réalisés et que l'humeur est plus dynamique qu'elle ne l'était, disons, il y a un an. Cependant, ils restent préoccupés au sujet de la possibilité de terminer le Cycle cette année. Doha a besoin d'un sentiment d'urgence, il a besoin d'un catalyseur.

Les présidents cherchent toujours l'apport nécessaire des délégués pour élaborer les textes révisés, afin qu'ils prennent en compte la convergence réalisée jusqu'à présent. Les hauts fonctionnaires du G-11 (Argentine, Australie, Brésil, Canada, Chine, UE, Inde, Japon, Maurice, Afrique du Sud et États-Unis) ont exercé une forte pression, mais elle est restée lettre morte.

À présent, un certain nombre de pays à l'extérieur du groupe prétendent qu'il incombe aux membres du G-11 de trouver quelque chose. Pourtant, au même moment, d'autres pays comme le Chili et le Mexique souhaitent que le groupe soit élargi afin d'inclure davantage de membres, car ils se trouvent exclus du processus qui, selon eux, manque de transparence.

Les membres du G-11 se sont défendus en rappelant aux délégués que leur groupe n'est qu'un des nombreux groupes inclus dans l'approche cocktail. L'ambassadeur des États-Unis, M. Michael Punke, a déclaré qu'il comprend la frustration des membres, car les choses n'avancent pas assez vite. Il a cependant ajouté qu'il n'y a aucune motivation à institutionnaliser le G-11, uniquement pour utiliser le groupe pour les pourparlers horizontaux. Les objectifs du groupe consistent à être un catalyseur pour Doha, mais il n'est pas plus important que n'importe quel autre groupe et il n'est pas le problème, mais plutôt un élément de la solution. Ceci étant dit, l'ambassadeur des États-Unis a ajouté que son pays est ouvert à d'autres forums pour réunir les hauts fonctionnaires.

## Vers une autre réunion de bilan

L'ambassadeur de la Colombie, M. Eduardo Munoz Gomez, a laissé planer une proposition qui a recueilli un fort soutien des membres. Tout en reprochant aux membres la lenteur actuelle du rythme des pourparlers et en prévenant que le Cycle leur glisse entre les doigts « comme de l'eau », il a proposé de tenir une réunion de bilan au niveau des hauts fonctionnaires avant la fin mars, afin de faire un examen complet du Cycle. L'idée a recueilli le soutien de l'Australie, du Chili, de la Corée, de la Turquie, de la Suisse et même des États-Unis, qui l'ont trouvée suffisamment intéressante pour l'examiner.

L'Australie a exhorté les membres à accélérer le processus horizontal, car les pourparlers entrent dans une période cruciale au cours des prochaines semaines. Elle a demandé que l'on tienne des réunions supplémentaires entre-temps, notamment au sein des groupes de négociation, afin de réduire les différences à l'avance du bilan de la fin mars.

Le président des négociations sur l'agriculture, M. David Walker, a pour sa part fait circuler un message par télécopieur informant les délégués au sujet de ses plans pour les prochaines consultations sur l'agriculture qui commenceront le 9 mars. Le président a déclaré qu'il entreprendra une série de consultations informelles sur les questions des modalités avant de terminer par une réunion ouverte pendant l'après-midi du 18 mars. Les hauts fonctionnaires du G-11 devraient prendre le relais la semaine du 21 mars.

## Prochains événements

- Séance informelle du Comité des négociations commerciales, 8 mars 2011
- Réunion du groupe des négociations sur l'agriculture, 9-18 mars, 2011 (à confirmer)
- Semaine de l'AMNA, mi-mars 2011
- Consultations du G-11, semaine du 21 mars 2011
- Session ordinaire du Comité de l'agriculture, 31 mars 2011; juin, septembre et novembre 2011
- Textes sur le projet révisé de modalités, avril 2011
- Sommet du G-20 sur l'agriculture, 22 et 23 juin 2011 Paris
- Éventuelle mini-conférence ministérielle sur le PDD (modalités), juillet 2011 (à confirmer)
- Conférence ministérielle de l'OMC (CM8), du 15 au 17 décembre 2011

*Genève en bref* est publié par les Producteurs laitiers du Canada, les Producteurs de poulet du Canada, les Producteurs d'œufs du Canada, les Éleveurs de dindon du Canada et les Producteurs d'œufs d'incubation du Canada. On y fait état des divers événements qui se déroulent à Genève, particulièrement dans le cadre des négociations de l'OMC sur l'agriculture.

Pour obtenir de plus amples renseignements, veuillez visiter :

[www.producteurslaitiers.ca](http://www.producteurslaitiers.ca), [HYPERLINK http://www.poulet.ca](http://www.poulet.ca) [www.poulet.ca](http://www.poulet.ca), [HYPERLINK http://www.lesoeufs.ca](http://www.lesoeufs.ca) [www.lesoeufs.ca](http://www.lesoeufs.ca), [HYPERLINK http://www.leseleveursdedindonducanada.ca](http://www.leseleveursdedindonducanada.ca) [www.leseleveursdedindonducanada.ca](http://www.leseleveursdedindonducanada.ca), [HYPERLINK](http://www.leseleveursdedindonducanada.ca).

